

# 立法會

## Legislative Council

立法會CB(1)2343/04-05號文件  
(此份會議紀要業經政府當局審閱)

檔 號：CB1/SS/10/04

### 根據《東涌吊車條例》(第577章) 第22條動議的決議案小組委員會 會議紀要

日期：2005年9月5日(星期一)  
時間：上午10時45分  
地點：立法會大樓會議室A

出席委員：劉健儀議員, GBS, JP (主席)  
周梁淑怡議員, GBS, JP  
單仲偕議員, JP  
楊孝華議員, SBS, JP  
陳偉業議員  
李永達議員

缺席委員：陳鑑林議員, SBS, JP  
張學明議員, SBS, JP  
鄭經翰議員

出席公職人員：經濟發展及勞工局  
旅遊事務副專員  
鄭美施女士  
  
經濟發展及勞工局  
旅遊事務助理專員(2)  
蘇貝茜小姐  
  
律政司  
高級助理民事法律專員  
陳錦賢先生  
  
運輸署  
助理署長／巴士及鐵路  
袁立本先生  
  
運輸署  
首席運輸主任／巴士及鐵路2  
歐陽月華女士

**應邀出席人士：**地鐵有限公司

律政總經理  
張志英小姐

Skyrail-ITM(香港)有限公司

行政總裁  
簡卓民先生

總經理  
高德偉先生

**列席秘書** : 高級議會秘書(1)9  
薛鳳鳴女士

**列席職員** : 助理法律顧問2  
何瑩珠小姐

議會秘書(1)2  
朱漢儒先生

---

經辦人／部門

## **I 確認通過會議紀要及續議事項**

(立法會 CB(1)2167/04-05 號 —— 2005 年 7 月 21 日 會  
文件 議的紀要)

2005年7月21日會議的紀要獲確認通過。

## **II 與政府當局會商**

在2005年7月21日會議席上提出的事項

(立法會 CB(1)2236/04-05(01) —— 政府當局提供的資  
號文件 料文件  
立法會 CB(1)2238/04-05(01) —— 新大嶼山巴士  
號文件 (1973)有限公司於  
2005年8月25日發  
出的函件(只備英  
文本))

2. 主席請委員留意，新大嶼山巴士(1973)有限公司(下稱“新大嶼山巴士”)於2005年8月25日發出的函件(立法會CB(1)2238/04-05(01)號文件)，該函件以保密方式發出，只供小組委員會委員參閱。信中包含有關新大嶼山巴士、地鐵有限公司(下稱“地鐵公司”)及Skyrail-ITM(香港)有限公司(下稱“Skyrail”)之間就昂平遊覽組合進行的詳細商業討論的資料。

3. 小組委員會進行商議工作(會議過程索引載於**附件A**)。

逐項審議擬議《東涌吊車附例》的條文

(立法會CB(1)2236/04-05(01)——經濟發展及勞工局局長根據《東涌吊車條例》(第577章)第22條動議的決議案)

4. 小組委員會開始逐項審議擬議《東涌吊車附例》的條文。

5. 委員察悉，根據Skyrail的現行計劃，昂平360的來回車票適用於同日來回車程。委員指出，部分乘客或會選擇在昂平住宿。Skyrail察悉此點，並會考慮可否延長此類乘客的來回車票的有效期。

6. 委員要求政府當局及地鐵公司／Skyrail提供下列資料——

*政府當局*

- (a) 繼續密切留意Skyrail與新大嶼山巴士就合作安排進行的討論，及稍後向小組委員會匯報有關進展；
- (b) 說明東涌吊車系統啟用及昂平旅遊發展計劃完成後，各類交通工具按載客人次計算的預測乘客量。如可取得有關資料，亦應說明現有乘客量情況；

*地鐵公司*／*Skyrail*

- (c) 至於擬議附例中有關修訂車費的第11條，考慮就調整車費預先向市民發出告示的實際方法；
- (d) 至於擬議附例中有關“車票不包含保證或對法律責任的承擔”的第12條，考慮修訂此條，並參考類似海外設施的相關做法／法定條文，以妥善保障消費者的權益；

- (e) 至於第14至16條，告知小組委員會，Skyrail擬用以處理某些個案的方法，例如兒童非故意地無票進入和乘搭吊車的個案；及
- (f) 告知小組委員會，Skyrail在提供優惠車費，以及退款及退換車票方面的政策。

### **III 其他事項**

- 7. 委員察悉，下次會議訂於2005年9月8日(星期四)上午10時45舉行。
- 8. 議事完畢，會議於下午12時40分結束。

立法會秘書處  
議會事務部1  
2005年10月3日

根據《東涌吊車條例》(第577章)  
第22條動議的決議案小組委員會  
第三次會議過程

日期：2005年9月5日(星期一)

時間：上午10時45分

地點：立法會大樓會議室A

時間	發言者	主題	需要採取的行動
<b>議程第I項 —— 確認通過會議紀要及續議事項</b>			
000000-000019	主席	確認通過2005年7月21日會議的紀要 (立法會CB(1)2167/04-05號文件)	
<b>議程第II項 —— 與政府當局會商</b> <i>在2005年7月21日會議席上提出的事項</i>			
000020-000250	主席	致開會辭	
000251-000915	政府當局	Skyrail-ITM(香港)有限公司(下稱“Skyrail”)與新大嶼山巴士(1973)有限公司(下稱“新大嶼山巴士”)進行討論的進展  簡介政府當局的文件 (立法會CB(1)2236/04-05(01)號文件)	
000916-001918	陳偉業議員 主席 政府當局	關注到Skyrail與新大嶼山巴士所商定的遊覽組合，在維持新大嶼山巴士在營運上的可行性及推廣大嶼山其他部分的旅遊業發展方面的成效	
001919-002419	周梁淑怡議員	小組委員會不應干預地鐵有限公司(下稱“地鐵公司”)／Skyrail與新大嶼山巴士之間的商業安排  新大嶼山巴士在Skyrail啟用後的競爭力	

時間	發言者	主題	需要採取的行動
002420-003454	李永達議員 主席 政府當局	關注到新大嶼山巴士各條昂平路線的乘客量減少，或會對新大嶼山巴士造成壓力，使其調高車費及／或削減其他路線的服務	
003455-003633	主席 政府當局 Skyrail	Skyrail與新大嶼山巴士完成有關合作安排的討論的時間表	
003634-004049	楊孝華議員 主席 政府當局	有關大嶼山公共運輸服務的事項，應由交通事務委員會跟進	
004050-004204	陳偉業議員	陳議員就連接東涌及昂坪的吊車系統(下稱“吊車系統”)對新大嶼山巴士及大嶼山其他部分的旅遊業發展所造成的影響表明立場	
004205-004315	主席	總結以上討論	政府當局須根據會議紀要第6(a)段採取行動
004316-004825	李永達議員 主席	政府當局的文件所載有關預測乘客量的數字  要求政府當局提供有關吊車系統啟用後各類交通工具的乘客數字	政府當局須根據會議紀要第6(b)段採取行動
逐項審議《東涌吊車附條》的擬議條文			
004826-005454	主席 單仲偕議員 政府當局 地鐵公司	第1條  第2條 (未滿12歲的)兒童必須有年滿15歲的人陪同	

時間	發言者	主題	需要採取的行動
005455-005749	主席 李永達議員 政府當局 楊孝華議員 地鐵公司 Skyrail	第3及4條 有張貼警告告示，表明不得擅入的某些區域，只限於吊車系統塔架的緊鄰範圍。現有東涌至昂平的遠足徑將不會受阻塞。	
005750-010214	主席 地鐵公司 李永達議員 助理法律顧問2	第5及6條  第7條 澄清“致使……棄在或拋在”一語句	
010215-011524	主席 楊孝華議員 地鐵公司 政府當局 Skyrail 李永達議員 周梁淑怡議員	第8至10條  第11條 應就調整車費充分向業界及市民發出公告  調整車費會否影響預售車票  可否就調整車費在政府憲報刊登公告	地鐵公司／Skyrail須根據會議紀要第6(c)段採取行動
011525-013003	主席 李永達議員 政府當局 地鐵公司 Skyrail 周梁淑怡議員	第12條 關注到未能妥善保障乘客的權益，因為此條將豁免該公司就因吊車系統服務受阻而造成的任何損失或損害賠償承擔法律責任，但卻不會給予乘客任何保障	地鐵公司／Skyrail須根據會議紀要第6(d)段採取行動
013004-014114	主席 李永達議員 地鐵公司 Skyrail 周梁淑怡議員	第13條  第14條 吊車系統不會是開放系統，而是有旋轉柵閘的系統  第15條 附加費將為500元	

時間	發言者	主題	需要採取的行動
		<p>第16條 可否延長選擇在昂平住宿的乘客的來回車票的有效期</p> <p>處理兒童非故意地無票進入和乘搭吊車等個案的方法</p>	地鐵公司／Skyrail須根據會議紀要第6(e)段採取行動
014115-014547	主席 地鐵公司 Skyrail 周梁淑怡議員 李永達議員	<p>第17條 特惠車票</p>	地鐵公司／Skyrail須根據會議紀要第6(f)段採取行動
014548-015220	主席 周梁淑怡議員 地鐵公司 Skyrail 李永達議員	<p>第18及19條</p> <p>第20條 吊車系統範圍內將會張貼有關退款及退換車票的條件，供乘客參閱</p> <p>要求政府當局提供有關該公司的退款及退換車票政策的資料</p> <p>退款及退換車票程序中可能扣除的行政費用</p>	地鐵公司／Skyrail須根據會議紀要第6(f)段採取行動
015221-015325	主席	總結發言	
<b>議程第III項 —— 其他事項</b>			
	主席	下次會議日期	

立法會秘書處  
 議會事務部1  
 2005年10月3日